

# ***RDDM INFO***

***LE JOURNAL DE LA RÉGION DENTS DU MIDI***

*CHAMPÉRY | CHAMPOUSSIN | LES CROSETS | MORGINS | TROISTORRENTS | VAL-D'ILLIEZ*



› Die deutsche Version dieser Broschüre ist online auf unserer Internetseite erhältlich

› This brochure is available in English on our website



## ÉDITO

Région Dents du Midi, le 23 novembre 2021

Les régatiers appellent ça une bascule. C'est ce moment important, qu'il faut avoir anticipé afin qu'au moment précis où le vent change d'orientation, le marin pousse sans hésitation sur la barre de son voilier et ajuste ses voiles. La pandémie qui nous a tous durement affectés depuis bientôt deux ans est certes encore bien présente ; notre Vallée d'Ille, ses habitants, son économie et son tourisme ont dû affronter ce méchant coup du destin comme une tempête qui met à mal un bateau. En ce début de saison d'hiver, des signes assez clairs indiquent toutefois que des cieux plus favorables se dessinent à l'horizon. Un vent nouveau commence à souffler et, même si les alizés ne sont encore de loin pas fermement établis, le temps est venu d'allonger la foulée et de se lancer résolument dans la saison froide et le printemps qui suivra. Le team de direction, les collaboratrices et collaborateurs de Région Dents du Midi ainsi que tous les partenaires ont travaillé d'arrache-pied ; ils sont tous à leur poste : alors c'est parti !

Ce numéro vous dévoile donc, outre les infos pratiques et quelques classiques, les belles nouveautés qui vous attendent sur tout le territoire de la Région Dents du Midi. Je vous invite à vous laisser surprendre et à participer à ces belles activités, pensées non seulement pour nos hôtes touristiques, mais également pour vous qui vivez ou séjournez régulièrement ici. Entre le retour des grands événements (notamment les festivals Rock the Pistes et Maxi-Rires, la RDDM World Cup, coupe du monde de ski alpinisme) et des loisirs à réaliser en famille ou entre amis, il y en a pour tous les goûts. Tentés par une « Fondue sauvage » que vous emporterez dans un sac à dos et que vous dégusterez où bon vous semble ? Ou plutôt par un romantique tour en traîneau tiré par des huskies à la tombée de la nuit ? Vous trouverez toutes ces informations et bien d'autres dans les pages qui suivent, ainsi que sur le site [rddm.ch](http://rddm.ch) fraîchement renouvelé.

N'attendons pas, n'attendons plus. Il est grand temps que la vie reprenne ses droits, que la joie du « vivre ensemble » prenne le dessus sur les craintes ou la défiance. De manière responsable, avec respect mais surtout avec une confiance inébranlable en l'avenir.

Je vous souhaite une bonne lecture et un magnifique hiver/printemps 2021-2022.

Henri-Pierre Galletti  
Président de Région Dents du Midi SA





# SOMMAIRE

- 04** Nouveautés  
de la destination
- 06** Domaine skiable
- 10** Agenda de l'hiver 2021-2022
- 13** Offres hivernales
- 14** Marketing  
& Communication
- 18** Le saviez-vous ?
- 21** Retour en images
- 22** Comment vous tenir  
informés ?



# NOUVEAUTÉS DE LA DESTINATION







## NOUVELLE CRÈCHE DE CHAMPÉRY : LES PETITS DOUANIER

Bonne nouvelle pour les parents et futurs habitants de la Commune de Champéry. Depuis le mois d'août, la crèche « **Les Petits Douaniers** » accueille les enfants dès 18 mois du lundi au vendredi, de 07h00 à 18h30. L'UAPE, lieu d'accueil extra-scolaire, prend le relais avec la prise en charge des élèves de la 1H à la 8H. Informations sur [admin-champery.ch](http://admin-champery.ch).



## PANNEAU D'INFORMATION À CHAMPOUSSIN

Un panneau d'information a été installé proche du Caveau à Champoussin. Comme aux Crosets, diverses brochures touristiques, plans et documents utiles sont disponibles en libre-service 24h/24 pour les hôtes de passage, résidents et habitants de la région.



## INAUGURATION DE LA NOUVELLE PASSERELLE DE TROISTORRENTS

L'ouverture de la nouvelle passerelle de liaison entre Troistorrents et Chenarlier en juillet dernier a rencontré un franc succès auprès des promeneurs et habitants de la région. Cette promenade familiale, qui vous emmène à la découverte des gorges de la Vièze et de son fameux Pont du Diable, sera inaugurée au printemps 2022.



## LA PLACE DU VILLAGE DE MORGINS ENFILE SON MANTEAU D'HIVER

La nouvelle place du village de Morgins n'hibernera pas cet hiver et sera aménagée avec notamment des jeux pour les enfants. La buvette sera également ouverte et un braséro sera installé pour vous réchauffer. De bons moments de convivialité et de partage en perspective après vos belles journées de ski !



## DÉMÉNAGEMENT DE L'OFFICE DU TOURISME DE MORGINS

Les locaux de l'Office du Tourisme de Morgins ont subi d'importants dégâts matériels causés par l'explosion du bancomat en octobre dernier. Contraints de nous délocaliser, nous vous accueillerons désormais et jusqu'à nouvel avis sur la Place du Village, dans les anciens bureaux de la Banque Cantonale du Valais.



## DU NOUVEAU CHEZ NOS PRESTATAIRES

Dès le mois de décembre, plusieurs enseignes viendront compléter l'offre culinaire et hôtelière de la Région Dents du Midi.

- À Champéry :
  - Le « **White côté Bistrot** » ouvrira ses portes dans l'enceinte de l'hôtel du même nom. Cette brasserie au style contemporain proposera des mets originaux qui varieront au gré des saisons.
  - Après plusieurs saisons de fermeture **Le Chaudron**, situé sur la piste des Crosets, rouvrira les portes de son restaurant et de son hôtel avec en sus un espace boutique.
- À Champoussin :
  - Bonne nouvelle pour les noctambules puisque le Restaurant **Le Poussin** / Bar **Le Nid** réouvre ses portes !
- À Val-d'Illiez :
  - L'ancien hôtel Le Communal rebaptisé en « **Pea-nut Lodge et Winstub** » redynamisera la place du village. Ce nouveau concept basé sur l'aventure et la convivialité proposera à la clientèle un restaurant transformé en Winstub (concept alsacien de bar à vins et restauration populaire), ainsi que 14 chambres rénovées et aménagées sur le thème « dormir dehors ».

# DOMAINE SKIABLE

**OUVERTURE :**

18 DÉCEMBRE

**CLÔTURE :**

CHAMPOUSSIN – MORGINS

3 AVRIL 2022

CHAMPÉRY – LES CROSETS

10 AVRIL 2022

## ÇA PASSE SANS PASS !

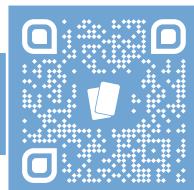
*(sous réserve d'éventuelles nouvelles mesures sanitaires)*

À l'issue des négociations entreprises entre l'Association des Remontées Mécaniques Suisses (RMS), la Confédération et les cantons, il a été décidé que le certificat Covid ne sera pas obligatoire pour accéder aux remontées mécaniques en Suisse.

Cependant, les mesures de protection telles que le port du masque dans les espaces clos (téléphérique), la distanciation et la ventilation des locaux resteront de rigueur.



Bénéficiez de votre forfait de ski au meilleur tarif  
et sans file d'attente en l'achetant sur [pds-ch.ch](https://pds-ch.ch)





| TARIFS PIÉTONS     |                            | ADULTE (DÈS 16 ANS) |      |        | ENFANT (5 - 15 ANS) |       |        |
|--------------------|----------------------------|---------------------|------|--------|---------------------|-------|--------|
|                    |                            | ↑                   | ↑↓   | Saison | ↑                   | ↑↓    | Saison |
| <b>Champéry</b>    | 🚠 Champéry*                | 15.-                | 20.- | 220.-  | 7.50                | 10.-  | 110.-  |
|                    | 🚠 Grand Paradis**          | -                   | 20.- | -      | -                   | 10.-  | -      |
| <b>Les Crosets</b> | 🚠 Mossettes                | -                   | 20.- | -      | -                   | 10.-  | -      |
| <b>Champoussin</b> | 🚠 Aiguille des Champeys*** | 11.-                | -    | 169.-  | 8.-                 | -     | 118.-  |
| <b>Morgins</b>     | 🚠 Foilleuse                | 13.-                | 17.- | 200.-  | 9.-                 | 12.-  | 140.-  |
|                    | 🚠 Corbeau                  | 11.-                | 15.- | 169.-  | 8.-                 | 10.50 | 118.-  |

\*Enfant de 6 à 15 ans

\*\*Billet circulaire valable pour les télésièges du Grand-Paradis & Planachaux et le téléphérique de Champéry

\*\*\*Pour les parapentistes uniquement

#### HORAIRES DU TÉLÉPHÉRIQUE CHAMPÉRY - CROIX-DE-CULET

|                 | Du 11.12.2021<br>au 17.12.2021 | Du 18.12.2021<br>au 04.02.2022 | Du 05.02.2022<br>au 10.04.2022 |
|-----------------|--------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|
| <b>Lundi</b>    | 09:00 - 16:00                  | 08:30 - 17:15                  | 08:30 - 17:30                  |
| <b>Mardi</b>    | 09:00 - 16:00                  | 08:30 - 17:15                  | 08:30 - 17:30                  |
| <b>Mercredi</b> | 09:00 - 16:00                  | 08:30 - 17:15*                 | 08:30 - 17:30*                 |
| <b>Jeudi</b>    | 09:00 - 16:00                  | 08:30 - 17:15                  | 08:30 - 17:30                  |
| <b>Vendredi</b> | 09:00 - 16:00                  | 08:30 - 19:30                  | 08:30 - 19:30                  |
| <b>Samedi</b>   | 09:00 - 16:00                  | 08:30 - 19:30                  | 08:30 - 19:30                  |
| <b>Dimanche</b> | 09:00 - 16:00                  | 08:30 - 17:15                  | 08:30 - 17:30                  |

\*21:30 les soirs des nocturnes. Dates voir p. 8

Pour les autres remontées mécaniques, veuillez svp vous référer au plan des pistes et aux panneaux placés au départ de chaque installation.

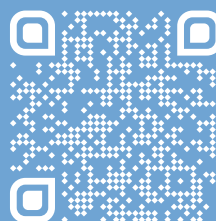
#### HORAIRES D'OUVERTURE DES CAISSES

|                    |               |                |
|--------------------|---------------|----------------|
| <b>Champéry</b>    | Téléphérique  | 08:00 - 17:00  |
|                    | Grand-Paradis | 08:15 - 14:30  |
| <b>Les Crosets</b> | Les Crosets   | 08:00 - 17:00  |
| <b>Champoussin</b> | Champoussin   | 08:15 - 15:00* |
| <b>Morgins</b>     | La Foilleuse  | 08:15 - 16:30  |
|                    | Le Corbeau    | 08:45 - 15:00* |

Sous réserve de l'ouverture des installations.

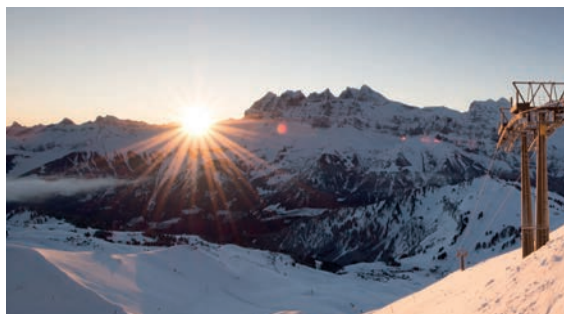
\*Fermeture à 16:30 durant les week-ends et vacances scolaires

#### Bulletin d'enneigement



#### SKI GRATUIT POUR LES ENFANTS DU PRIMAIRE DU DISTRICT DE MONTHEY !

Les parents peuvent se rendre aux guichets des remontées mécaniques de Champéry, Les Crosets et Morgins, pour retirer le forfait saison pour leur enfant dès l'ouverture respective des stations. Le forfait sera valable sur le domaine de Champéry - Les Crosets - Champoussin - Morgins.



## SKI NOCTURNE

Skier au clair de lune sur des pistes éclairées, une occasion différente de profiter des joies de la neige après sa journée de travail, ou pour prolonger sa journée de ski !

| 📍 | Champéry - Les Crosets                                                                       |                                                                           | Champoussin                                                  | Morgins                                                         |
|---|----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|
| 📅 | <b>Les mercredis</b><br>22 & 29.12, 05.01,<br>16 & 23.02, 02.03                              | <b>Les samedis</b><br>19 & 26.02, 05.03                                   | <b>Les jeudis</b><br>23 & 30.12, 06.01,<br>17 & 24.02, 03.03 | <b>Les mercredis</b><br>22 & 29.12, 05.01,<br>16 & 23.02, 02.03 |
| 🕒 | <b>Non-stop jusqu'à 21:00</b><br>(dernier retour en téléphérique à 21:30)                    | <b>Non-stop jusqu'à 19:00</b><br>(dernier retour en téléphérique à 19:30) | <b>Non-stop jusqu'à 20:30</b>                                | <b>Non-stop jusqu'à 20:30</b>                                   |
| 💰 | Adulte > 30.-   Enfant > 25.-                                                                |                                                                           | Tarif unique > 15.-                                          | Adulte > 25.-   Enfant > 18.-                                   |
| 🚡 | Téléphérique Champéry<br>Télésiège Planachaux<br>Télésiège Crosets 8<br>Télésiège Marcheuson |                                                                           | Télésiège Sépaya                                             | Télésiège Foilleuse                                             |
| 🏂 | 4 pistes                                                                                     |                                                                           | 1 piste                                                      | 1 piste                                                         |
| ☎ | +41 (0)24 479 02 00   pds-ch.ch                                                              |                                                                           |                                                              |                                                                 |



- > Sous réserve des conditions météo
- > Tarifs dès 15:00
- > Les forfaits dès 11:00, dès 13:30, journée, longue durée et saison sont valables
- > Enfant 5 - 15 ans, adulte dès 16 ans.

### Vente Flash

#### 1 JOUR PORTES DU SOLEIL EN RECHARGEMENT UNIQUEMENT SUR INTERNET !

Les mardis et jeudis, forfait journée Portes du Soleil à -30 % du 03.01.2022 au 11.02.2022, du 07.03.2022 au 12.03.2022 et du 21.03.2022 à la fin de la saison.

- › En rechargement sur internet uniquement dès le vendredi précédent.
- › Offre limitée à 100 forfaits par jour et 1 seule transaction par client.
- › Offre valable uniquement sur le tarif public adulte

### Offre Duo / Offre Trio

#### DÈS 6 JOURS PORTES DU SOLEIL

- › Pour l'achat simultané de 2 forfaits adulte de 6 jours et plus sur internet : CHF 16.- de remise
- › Pour l'achat simultané de 3 forfaits adulte de 6 jours et plus sur internet : CHF 27.- de remise
- › En vente uniquement sur internet, sauf durant la semaine du 14 au 20.03.2022.

### Ski de printemps

#### ENFANT GRATUIT DÈS 5 JOURS

- › 1 forfait enfant moins de 12 ans offert pour tout achat d'un forfait adulte Portes du Soleil. Forfait dès 5 jours à partir du 02.04.2022
- › En vente sur internet et en caisse

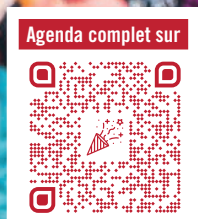
### Train + Ski

#### AVEC LE TRAIN AU PIED DES PISTES

- › À l'achat de votre forfait de ski de 5h à 15 jours consécutifs à la gare de Monthey-Ville, circulez librement sur le trajet Corbier Collombey - Monthey - Champéry - Morgins - Les Crosets - Champoussin.
- › Cette offre est également disponible aux caisses des remontées mécaniques contre remise du billet SKI PASS acheté aux automates des gares.
- › Une vignette donnant droit à la libre circulation sur le même trajet est en vente au prix de CHF 68.- pour les détenteurs d'un forfait de ski saison (CHF 48.- pour les enfants et CHF 58.- pour les jeunes). Informations auprès des caisses des remontées mécaniques ou à la gare de Monthey-Ville.



# AGENDA DE L'HIVER 2021-2022



## LES « WELSH ALPINE SKI CHAMPIONSHIPS » FÊTENT LEURS 15 ANS

Du 26 au 28 janvier 2022, le championnat national de ski alpin du Pays de Galles reprend ses quartiers aux Crosets. Au programme de ces compétitions, des athlètes du Pays de Galles, d'Ecosse, d'Angleterre et d'autres nations dont la Suisse disputeront des courses de slalom et de géant. Infos sur [rddm.ch](http://rddm.ch).



## RÉGION DENTS DU MIDI WORLD CUP 2022

La Région Dents du Midi, réputée pour le ski alpinisme et notamment son rando-parc, accueillera du 27 au 29 janvier 2022 une manche de Coupe du Monde à Morgins. Les meilleurs athlètes de la planète (hommes et femmes) se mesureront sur deux disciplines, à savoir un sprint et une épreuve longue distance. Quelque 130 sportifs de haut niveau, issus de 15 nations différentes, participeront à cette compétition.

## MORGINS SERA LE VILLAGE HÔTE DE LA 10<sup>ÈME</sup> ÉDITION DU ROCK THE PISTES FESTIVAL

Du 13 au 19 mars 2022, le Rock The Pistes Festival est de retour pour une semaine de musique live de folie dans un cadre exceptionnel et des lieux insolites. Les premiers noms ont été dévoilés... et la programmation commence fort !

- › Retrouvez **TRUST** le 13 mars 2022 à Champéry – Les Crosets
- › **Gaëtan Roussel** fera danser les skieurs du côté de Châtel le 14 mars 2022

Désigné « village hôte » pour cette édition « spéciale anniversaire », Morgins recevra médias et partenaires du festival et organisera la traditionnelle soirée de lancement. Au programme, plus de 30 concerts répartis sur des scènes éphémères du domaine skiable des Portes du Soleil et à l'après-ski dans les stations. Programmation complète à venir sur [rockthepistes.com](http://rockthepistes.com) !

## MAXI-RIRES FESTIVAL 2022

Après deux ans d'absence, il est temps pour les artistes de remonter sur scène. Le Maxi-Rires Festival reviendra pour sa 14<sup>ème</sup> édition durant la semaine du 28 mars et accueillera notamment les spectacles de Gad Elmaleh et Yann Marguet. D'autres têtes d'affiche viendront compléter cette programmation d'artistes de renommée internationale. Une idée de cadeau originale pour Noël, à réserver sur [maxi-rires.ch](http://maxi-rires.ch).



**SAVE THE DATE !  
LE TOUR DE FRANCE 2022  
PASSERA PAR MORGINS**

Bonne nouvelle pour les adeptes de vélo : les coureurs du mythique Tour de France 2022 franchiront la frontière morginoise le dimanche 10 juillet prochain. À l'occasion de cette 9<sup>ème</sup> étape, le peloton s'élancera d'Aigle, siège de l'UCI, en direction des Alpes vaudoises avec les montées au Col des Mosses et au Col de la Croix. Ils traverseront ensuite le Rhône, puis attaqueront l'ascension du Pas-de-Morgins pour rejoindre la station de Châtel pour le final. Un rendez-vous en terre chablaisienne à ne pas manquer ! Infos sur [letour.fr](http://letour.fr).



LA FONDUE AU FROMAGE GRANDEUR NATURE !

# Fondue sauvage



NOUVEAUTÉ · NOUVEAUTÉ ·  
**HIVER**  
21-22 · NOUVEAUTÉ · NOUVEAUTÉ



DÈS 20.- / PERS.



## OFFRES HIVERNALES

Partager son affection pour la région, découvrir des endroits que l'on connaît bien mais sous un regard différent, ou partir à l'aventure de lieux encore inexplorés... qu'importe ce que vous connaissez de la Région Dents du Midi, nous vous promettons une quête d'expériences inspirantes et d'instant d'insouciance totale.



### INTO THE WILD !

Activité organisée sur deux jours avec au menu un programme aux petits oignons, incluant notamment une randonnée guidée en raquettes pour fuguer vers des espaces silencieux, loin des sentiers battus. Après l'effort viendra le réconfort d'une raclette à déguster à la lueur d'un feu de bois, ponctuée d'une nuit réparatrice en refuge. Une activité 100% terroir, à vivre au cœur de l'hiver sur le site enchanteur du plateau de Barne.

réserve



### TOUR ROMANTIQUE EN TRAÎNEAU

Pour les amoureux de huskys, le Team des Loups du Val de They vous propose cet hiver le « Tour romantique en traîneau ». Une sortie haletante à partager à deux qui consiste en une balade au crépuscule suivie d'une séance plus sportive aux commandes d'un attelage. Cette folle épopée est agrémentée par une coupe de champagne – ou même un repas gastronomique pour les plus gourmands. Épatez votre moitié avec un cadeau original et intimiste !

réserve



### FONDUE SAUVAGE EN PLEIN AIR !

Que diriez-vous de déguster une délicieuse fondue au fromage au grand air ? Profitez de notre offre « Fondue Sauvage » ! Un sac à dos contenant le kit nécessaire à la préparation du casse-croûte vous attend à deux pas du départ des sentiers hivernaux. Il ne vous reste alors plus qu'à choisir le lieu idéal pour savourer pleinement votre fondue. Un moment culinaire vivifiant, grandeur nature !

réserve



### « Y FONDUE'SKI SOUS LES ÉTOILES »

Le package réunit en un seul billet le forfait de ski, le trajet en train, ski au coucher du soleil et délices au fromage. Parfait pour un afterwork, les amateurs de glisse embarquent au départ de Monthey-Ville dans un train à destination de Champéry. Après avoir profité des pistes à la lueur des étoiles, la soirée se termine de la plus délicieuse des manières avec une fondue ou une croûte au fromage dans l'un de nos restaurants partenaires.

réserve



# MARKETING & COMMUNICATION



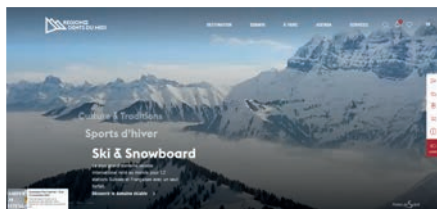
## NOUVELLES WEBCAMS À CHAMPÉRY ET MORGINS

En collaboration avec les communes de la vallée, RDDM a mis en place au cours de l'été 2021 deux nouvelles webcams panoramiques dans les villages de Champéry et Morgins, qui complètent ainsi les points de vue en altitude sur le domaine skiable. Le meilleur outil pour consulter les conditions météorologiques en direct !



## UN SITE INTERNET TOUT NOUVEAU, TOUT CHAUD !

Depuis début octobre, les internautes ont pu découvrir une refonte complète du site web de Région Dents du Midi. Après un appel d'offres lancé pendant l'été 2020, c'est finalement l'entreprise valaisanne Boomerang qui a été retenue pour développer cette plateforme aux côtés de RDDM. Repensé pour vous et prévu dans une dynamique d'évolution constante, ce nouveau site sera votre meilleur allié pour rester informés et découvrir tout ce que notre destination a de plus beau à offrir.



rddm.ch



## THRILLER POLICIER « HORS-SAISON »

Tourné dans la région au printemps-été 2021, ce thriller policier de 6 épisodes coproduits par Akka Films (RTS) et Gaumont Télévision (France TV) sera diffusé sur les écrans dès le mois de mars 2022. Les téléspectateurs pourront reconnaître une vingtaine de lieux à Champéry mais aussi à Val-d'Illiez, aux Crosets, à Champoussin, à Monthey ou même à Aigle. À vos agendas, car de nombreux figurants de la région font partie du casting de cette mini-série !

À reconnaître dans les épisodes :

- > **Champéry**
  - > Hôtel Plein Ciel
  - > Champ de Barme
  - > Chalet les Grands Proz (route de Sur Cou)
  - > Pont des Moulins
  - > Rue du Village
  - > Résidence Dents du Midi
  - > Résidence le Montagnier
- > **Val-d'Illiez**
  - > Alpage de Chaupalin
  - > Eglise et cimetière
  - > Hôtel Télécabine
  - > Les Crosets

... ainsi que de nombreuses routes de la région (Planachaux, Sur Cou, La Fin, Champoussin, etc...)





## RDDM SOUTIENT SES JEUNES TALENTS

Terre d'origine de sportifs de renom, c'est tout naturellement que la Région Dents du Midi soutient les champions d'aujourd'hui et de demain. Malgré une période sportive empreinte d'incertitudes liées à la situation sanitaire, notre entité touristique poursuit ses efforts pour soutenir le sport à l'échelle régionale et développe depuis l'année dernière une politique de soutien aux jeunes talents. La Région Dents du Midi est ainsi fière de présenter ses athlètes professionnels, ambassadeurs de la destination, ainsi que ses jeunes talents.



### MATIS CRETENAND - SKI FREESTYLE

Jeune skieur freestyle passionné, Matis Crettenand débute sa 2ème année au Centre National de Performance d'Engelberg où il poursuit ses études en parallèle. Sa progression fulgurante dans les différentes disciplines promet de belles choses lors des compétitions à venir l'hiver prochain (Swiss Freeski Tour, Europa Cup et World Rookies Tour). À long terme, Matis rêve d'intégrer le cadre de l'équipe de Suisse et de participer à la Coupe du Monde, aux Jeux Olympiques ou encore aux X-Games.



### ETHAN PERRIN - BMX

Du haut de ses 13 ans, Ethan a su dompter les virages relevés des pistes de BMX de Suisse. En pleine scolarité en filière normale au cycle de Troistorrents, il fait partie du cadre national Swiss Cycling. Lorsqu'il n'est pas lancé à vive allure sur des pistes en gravier, c'est à travers la Région Dents du Midi qu'il maintient sa condition physique. L'hiver, il troque son vélo pour chausser les skis dès que l'occasion se présente afin de profiter du domaine des Portes du Soleil. Après une saison exceptionnelle, Ethan poursuit son parcours avec réussite et fera partie des jeunes athlètes à suivre la saison prochaine !



### LYNN & MILA VOLLENWEIDER - PATINAGE ARTISTIQUE

Ces deux sœurs passionnées par le patinage artistique pratiquent cette discipline depuis leur plus jeune âge. Unies dans la performance, elles patinent ensemble et se soutiennent mutuellement dans leur sport. Formées au sein de la Skating School of Switzerland dirigée par Stéphane Lambiel, champion du monde et vice-champion olympique, Lynn et Mila bénéficient d'une structure de renommée internationale qui leur permet d'évoluer dans un environnement de haut niveau, entraînées et suivies par des top coaches mondiaux. En vue de la prochaine saison, le Championnat Suisse qui se déroulera en février 2022 pour les moins de 12 ans pour Mila et de 13 ans pour Lynn. À moyen terme, leur souhait est de se perfectionner techniquement pour obtenir un niveau international et performer pour rejoindre les cadres nationaux.



### SKI TEAM DENTS DU MIDI

La Région Dents du Midi soutient également le Ski Team Dents du Midi et ses jeunes, avec notamment deux athlètes FIS cette saison : Louis Bovard (U18) et Alexandre Clarke (U21).

## ATHLÈTES & AMBASSADEURS



# LE SAVIEZ-VOUS ?



## ORIGINE DES DENTS DU MIDI (OU DENTS DE TSALLEN)

Quelle que soit la saison ou l'heure de la journée, nos emblématiques Dents du Midi occupent une place de choix dans la photothèque de notre smartphone. On les aime saupoudrées d'or blanc en hiver ou teintées de rose et orange au crépuscule, mais connaissez-vous l'origine du nom « Dents du Midi » et de ses sommets ?

Les premiers écrits datent de 1342 sous l'appellation alpe de challen, ensuite transformée en Chalin, qui a donné son nom au glacier suspendu, à l'alpage et au refuge situé à 2595 mètres d'altitude.

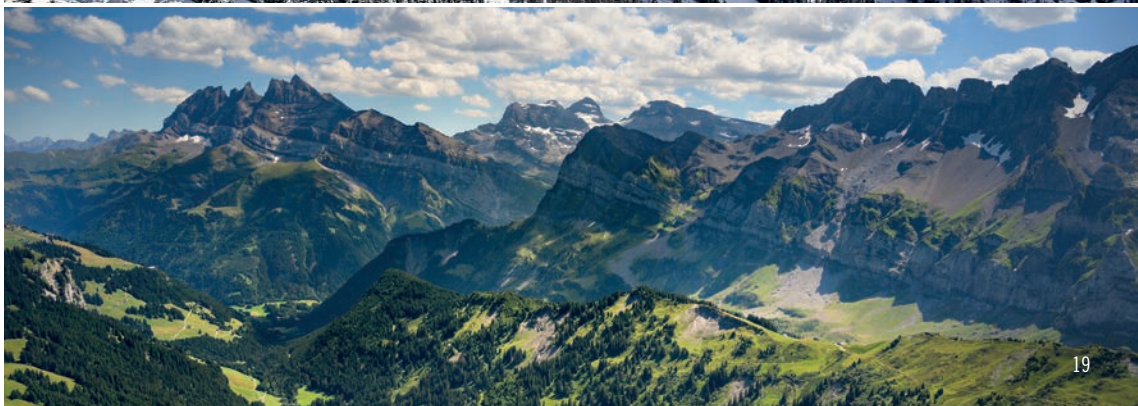
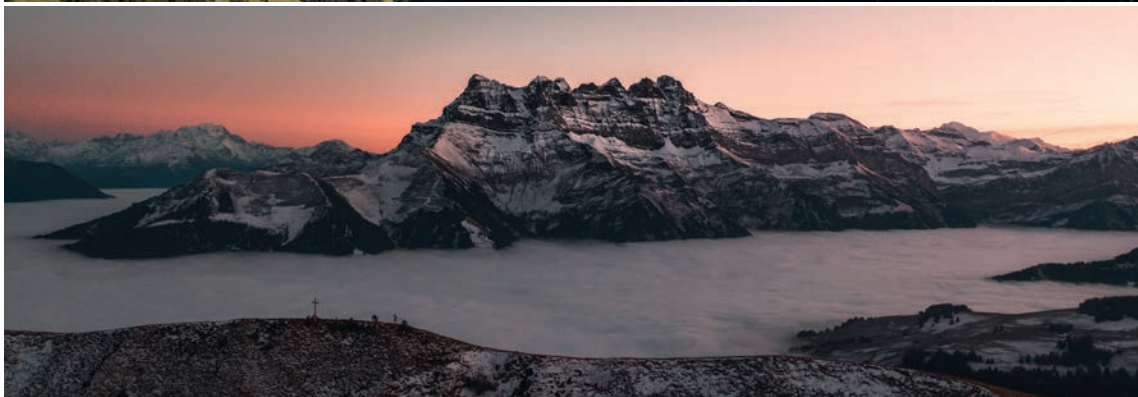
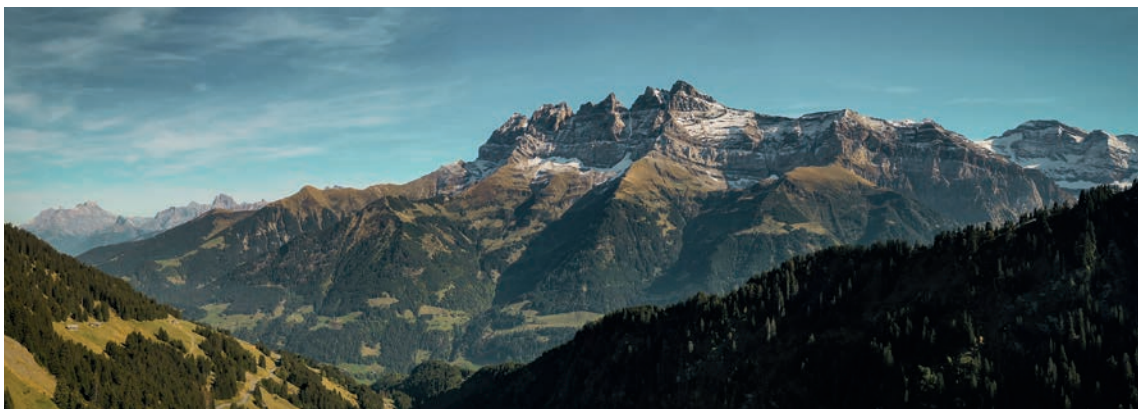
Durant le XIX<sup>ème</sup> siècle, plusieurs noms sont utilisés. Les plus communs sont la Dent du Midi ou la Dent de Midi, mais les habitants du val d'Illeiez utilisaient Dents de Tsallen ou Dents de Zallen, du mot patois tsalon qui signifie « haut pâturage dénudé ». Ce n'est qu'à la fin du XIX<sup>ème</sup> siècle que leur nom actuel s'est finalement imposé.

Jusqu'en 1874, on compte cinq sommets principaux qui ne portent alors aucun nom pour les distinguer. Ce n'est qu'en 1875 que les noms de Dent-de-Tschallan et Dent-Noire-du-Midi, respectivement la Haute Cime et la Cime de l'Est, font leur apparition sur les cartes.

En 1879, la Dent Jaune et la Cathédrale seront répertoriées après les premières ascensions. Bien qu'elle fût la première des trois à être gravie, la Forteresse n'apparaîtra officiellement sur les cartes de la Confédération helvétique qu'en 1886.

La même année, les deux extrémités furent renommées Dent du Midi et Dent-Noire. En 1885, le Doigt est baptisé par des touristes suisses et c'est en 1888 que la Haute Cime fut définitivement adoptée, tout comme l'Éperon, qui viendra compléter l'ensemble. Concernant le Doigt, cette cime sera baptisée Pointe-Durier et, plus tard, le Doigt-de-Salanfe par les premiers alpinistes. Le deuxième sommet du groupe, situé légèrement plus haut, était connu par les habitants de Champéry sous le nom de Dent-Noire-de-Champéry puis le Doigt-de-Champéry. Vers 1915, le Doigt deviendra les Doigts, et la Dent-Noire sera supprimée.







## ENQUÊTE DE SATISFACTION EFICEO

RDDM a participé, pour la première fois en été, à une enquête de satisfaction auprès de sa clientèle en séjour. Ce questionnaire, disponible en français, anglais et allemand, nous a permis de collecter et de déchiffrer les habitudes, les préférences et le degré de satisfaction de la clientèle de la Région Dents du Midi.

2'382 adresses email ont été collectées entre le 7 juillet et le 26 octobre 2021. En découle une note globale de satisfaction positive, puisque nous obtenons le très bon score de **8.68/10** sur un échantillon de **474** questionnaires analysés.



### offices du tourisme

- 9.41 pts** · Informations fournies
- 9.58 pts** · Accueil
- 9.12 pts** · Horaires d'ouverture
- 9.57 pts** · Disponibilité du personnel
- 9.53 pts** · Temps d'attente
- 8.96 pts** · Qualité des brochures
- 9.20 pts** · Aménagement des bureaux

### site internet & réseaux sociaux

- 7.71 pts** · Facilité à trouver l'information sur le site internet
- 7.72 pts** · Facilité de navigation sur le site internet
- 8.80 pts** · Réactivité sur les réseaux sociaux
- 8.72 pts** · Qualité des posts & publications

### vie en station

- 8.51 pts** · Variété des animations & événements
- 8.71 pts** · Qualité des animations & événements
- 8.19 pts** · Variété des activités
- 8.33 pts** · Qualité des activités
- 7.65 pts** · Ambiance dans les bars



## RETOUR EN IMAGES





## COMMENT VOUS TENIR INFORMÉS ?

WWW

### SITE INTERNET

rddm.ch

### POUR LES HÉBERGEURS

logeur.regiondentsdumidi.ch



### RDDM INFO

publication bi-annuelle, envoyée  
en tout-ménage dans la Vallée d'Ille  
et au domicile de tous les résidents  
secondaires de la destination



### OFFICES DU TOURISME DE RÉGION DENTS DU MIDI

(Champéry, Val-d'Ille et Morgins)



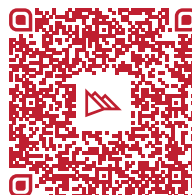
### TOUT-MÉNAGES



### NEWSLETTERS CLIENTS & PARTENAIRES

2x/mois

RDDM envoie régulièrement un bulletin d'information électronique (newsletter) contenant de l'actualité, l'agenda des manifestations et les bons plans du moment. Nous serions ravis de pouvoir vous informer. Pour ce faire, il suffit de compléter le formulaire disponible en scannant ce code :



### RÉSEAUX SOCIAUX

Les réseaux sociaux jouent un rôle essentiel dans les rapports qu'entretient RDDM avec ses clients. C'est aussi l'opportunité d'être en contact permanent et de relayer l'actualité, d'informer et de diffuser des images et du contenu en vidéo. Ces moyens de communication permettent également d'avoir un retour sur les publications et de nombreux échanges avec ses followers. RDDM vous invite à rejoindre sa communauté sur les réseaux (Facebook, Instagram, Twitter). N'oubliez pas le #regiondentsdumidi sur vos posts Instagram pour nous partager vos expériences !



Région Dents du Midi



@RegDentsDuMidi



@RegionDentsDuMidi

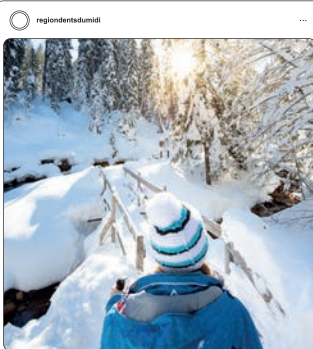


Région Dents du Midi



Région Dents du Midi SA

#regiondentsdumidi



**Les Insta Spots** Envie de partager vos meilleurs moments sur nos réseaux sociaux ? N'hésitez pas à ajouter notre #regiondentsdumidi pour nous faire vivre vos expériences !



1



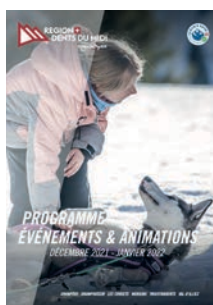
2



3



4



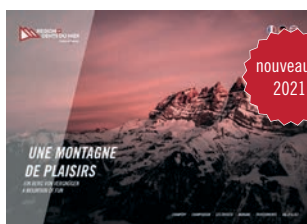
5



6



7



8

- 1 - Guide pratique été
- 2 - Guide pratique hiver
- 3 - Carte de randonnées pédestres

- 4 - Carte des activités hivernales
- 5 - Programme événements & animations
- 6 - Sentiers didactiques

- 7 - Carte vélo/vtt
- 8 - Brochure d'appel



**#regiondentsdumidi**

**OFFICES DU TOURISME  
DE RÉGION DENTS DU MIDI**

**CHAMPÉRY**

Rue du Village 54  
1874 Champéry  
+41 24 479 05 50

**MORGINS / TROISTORRENTS**

Route du Village  
1875 Morgins  
+41 24 477 23 61

**VAL-D'ILLIEZ / LES CROSETS  
CHAMPOUSSIN**

Place du Village 5  
1873 Val-d'Illiez  
+41 24 477 20 77

